

Band With A Mission

il fansite italiano dei Bad Religion

No Control

1. Change Of Ideas (Graffin), 0:54
2. Big Bang (Gurewitz), 1:40
3. No Control (Graffin), 1:44
4. Sometimes I Feels Like... *?!%+!* (Gurewitz), 1:32
5. Automatic Man (Gurewitz), 1:38
6. I Want To Conquer The World (Gurewitz), 2:16
7. Sanity (Gurewitz), 2:44
8. Henchman (Graffin), 1:03
9. It Must Look Pretty Appealing (Graffin), 1:21
10. You (Gurewitz), 2:06
11. Progress (Graffin), 2:12
12. I Want Something More (Gurewitz), 0:46
13. Anxiety (Graffin), 2:08
14. Billy (Gurewitz), 1:56
15. The World Won't Stop (Graffin), 1:52

Change Of Ideas

well the sheaves have all been brought,
but the fields have washed away
and the palaces now stand
where the coffins all were laid
and the times we see ahead
we must glaze with rosy hues
for we don't wish to admit
what it is we have to lose

millennia in coming
the modern age is here
it sanctifies the future
yet renders us with fear
so many theories, so many prophecies
what we do need is a change of ideas
when we are scared
we can hide in our reveries
but what we need is a change of ideas
change of ideas, change of ideas
what we need now is a change of ideas

Big Bang

this isn't another new fashion
or a new wave plastic trend
everybody's searching for something
but in the mean time let's all just pretend
I've got this feeling
and I don't know what it is
this room is overcrowded, man,
and I need air to breathe

big bang, big crunch
you know there's no free lunch
kneel down and pray
here comes your judgment day
big crunch, you know
it's going to be quite a show
what goes around always comes around

a million hopeless faces
dwell within protected walls
all waiting for a moment in their lives
when they can heed the clarion call
and it's all so oppressive
my mind feels like a sieve
this city is overcrowded, man,
and I need room to live

I think of the countless shadows
that have all come and gone
all suffering in the notion of better things to come

traduzione di:

Donbee <donbee@badreligion.it>
Donbee <donbee@badreligion.it>
Donbee <donbee@badreligion.it>
Donbee <donbee@badreligion.it>
MaLaChI cRuNcH
Donbee <donbee@badreligion.it>
Donbee <donbee@badreligion.it>
MaLaChI cRuNcH
Donbee <donbee@badreligion.it>
Donbee <donbee@badreligion.it>
Donbee <donbee@badreligion.it>
Donbee <donbee@badreligion.it>
Donbee <donbee@badreligion.it>
Donbee <donbee@badreligion.it>
Donbee <donbee@badreligion.it>
Donbee <donbee@badreligion.it>
Donbee <donbee@badreligion.it>

Cambio Di Idee

dunque i covoni[1] sono stati tutti portati,
ma i campi sono stati spazzati via
e i palazzi ora si trovano
dove le bare erano tutte deposte
e le volte che vediamo davanti
dobbiamo mettere vetri con tinte rosee
per non desiderare ammettere
che è quello che abbiamo da perdere

il millennio in arrivo
l'età moderna è qui
santifica il futuro
ma ci rende pieni di paura
così tante teorie, così tante profezie
quello di cui abbiamo bisogno è un cambio di idee
quando siamo spaventati
possiamo nasconderci nelle nostre fantasticherie
ma quello di cui abbiamo bisogno è un cambio di idee
cambio di idee, cambio di idee
quello di cui abbiamo bisogno ora è un cambio di idee

[1]Fasci di rami

Big Bang

questa non è un'altra nuova moda
o una nuova ondata di tendenza plastica
ognuno sta cercando qualcosa
ma nel frattempo ci lascia tutti soltanto fingere
ho questa sensazione
e non so che cosa è
questa stanza è sovraffollata, uomo,
e ho bisogno di aria per respirare

big bang, big crunch[1]
sai che non c'è nessun pranzo gratuito
inginocchiati e prega
ecco arriva il tuo giorno del giudizio
big crunch, sai
sta per essere veramente un grande spettacolo
quello che va se ne va in giro sempre ritorna

un milione di facce disperate
abitano dentro muri protetti
tutte aspettando un momento nelle loro vite
in cui possano dare retta al richiamo dello squillo di tromba
ed è tutto così oppressivo
la mia mente si sente come un colabrodo
questa città è sovraffollata, uomo,
e ho bisogno di una stanza per vivere

penso alle infinite ombre
che sono tutte andate e venute
tutte soffrendo nell'idea che le cose migliori debbano arrivare

if you share these beliefs
you know I wish you well
'cause there's no room left in heaven
and there's sure no room in hell!

No Control

culture was the seed of proliferation
but it has gotten melded into an inharmonic whole
consciousness has plagued us and we can not shake it
though we think we're in control
questions that besiege us in life
are testament of our helplessness
"there's no vestige of a beginning,
no prospect of an end" (Hutton, 1795)
when we all disintegrate it will all happen again

time is so rock solid in the minds of the hoards but they can't
explain why it should slip away
history and future are the comforts of
our curiosity but here we are
rooted in the present day

if you came to conquer you'll be king for a day
but you too will deteriorate and quickly fade away
and believe these words you hear
when you think your path is clear

we have no control
we do not understand
you have no control
you are not in command!

Sometimes I Feel Like

there's a specter in the corner of an illustrated page
and a lonesome muted stripling with a rapt remedial gaze
the poverty of his language and the wealth of his emotion
bring him endless murky musings and unexpected frustration

angst and madness weave the fabric of his life
tomorrow might be better
but right now it feels like
#&%#"@\$#!"&(*"%%75838769%("56("5965
&65"\$%423!(060_*"7534#

there's a panther wild and proud
behind the doors of a redolent cage
and an undeveloped intellect
filled with impotent and static rage
and don't think you're exempt
if you earn a good weekly wage
'cause your neighbor's going crazy
and insanity's contagious!
I know there's so much you want to say
but your tongue gets in the way
and sometimes it feels like
)"&*(")&\$%#68%3*(48"&%

I know there's so much you want to say
and the tumbrel of your mind gets in the way
it's the same for everybody to degrees
we all get that foggy freeze
and sometimes it feels like
%&\$#*%(&)"%%\$@*%)*&"%(65("\$8%\$#&3("5(&%)9%9"\$868

se condividi queste convinzioni
sai che desidero tu stia bene
perché non c'è nessuna stanza rimasta in paradiso
e non c'è sicuramente nessuna stanza all'inferno!

[1] Questa teoria riguarda solo la fine dell'Universo in quanto afferma che
allorché l'universo avrà un'età di circa 50.000.000 volte quella attuale, arresterà
la propria espansione ed inizierà, sul principio lentamente e poi in modo
sempre più veloce, a collapsare per diventare un punto infinitamente piccolo
con temperatura e densità infinite. Il modello non spiega se l'universo a quel
punto smetterebbe di esistere o se continuerebbe in una oscillazione tra Big
bang e Big crunch.

Nessuna Autorità

la cultura era il seme della proliferazione
ma è stata indotta a mescolarsi in un discordante insieme
la coscienza ci ha tormentato e non possiamo scuoterla
sebbene pensiamo di averne l'autorità
le questioni che ci tempestano nella vita
sono il testamento della nostra impotenza
"non c'è nessuna traccia di un inizio,
nessuna prospettiva di una fine" (Hutton, 1795)[1]
quando noi tutti ci disintegreremo accadrà tutto di nuovo

il tempo è una così solida roccia nelle menti degli ammassi ma non possono
spiegare perché dovrebbe scorrere
la storia e il futuro sono le consolazioni della
nostra curiosità ma qui siamo
radicati nel giorno presente

se vieni per conquistare sarai re per un giorno
ma anche tu ti deteriorerai e sbiadirai velocemente
e credi a queste parole che senti
quando pensi che la tua strada è sgombra

non abbiamo nessuna autorità
non capiamo
non hai nessuna autorità
non sei al comando!

[1] James Hutton, geologo scozzese (1726-1797). Fondamentali i suoi studi
sulla formazione-evoluzione della crosta terrestre. In contrasto con le teorie di
A. G. Werner, intuì l'origine eruttiva di basalti e graniti e per primo introdusse
il concetto di metamorfismo per spiegare l'origine degli scisti cristallini

Qualche Volta Mi Sembra

c'è uno spettro nell'angolo di una pagina illustrata
e un solitario adolescente in sordina con un assorto sguardo fisso riparatore
la povertà del suo linguaggio e la ricchezza della sua emozione
gli portano infinite riflessioni tenebrose e frustrazione impreveduta

l'angustia e la pazzia intrecciano il tessuto della sua vita
il domani potrebbe essere migliore
ma proprio adesso sembra
#&%#"@\$#!"&(*"%%75838769%("56("5965
&65"\$%423!(060_*"7534#

c'è una pantera selvaggia ed orgogliosa
dietro le porte di una gabbia profumata
e un intelletto immaturo
riempito con collera impotente e statica
e non pensare di essere esente
se meriti una buona paga settimanale
perché il tuo vicino sta diventando pazzo
e la follia è contagiosa!
so che c'è così tanto che vuoi dire
ma la tua lingua ti dà fastidio
e qualche volta sembra
)"&*(")&\$%#68%3*(48"&%

so che c'è così tanto che vuoi dire
e il carro dei condannati della tua mente ti dà fastidio
è lo stesso per ognuno di ogni grado
tutti otteniamo quel gelo nebbioso
e qualche volta sembra
%&\$#*%(&)"%%\$@*%)*&"%(65("\$8%\$#&3("5(&%)9%9"\$868

Automatic Man

he's the latest super hero with powers so profound
he can leap a dotted line in just a single bound
I know you must have seen him in books and magazines
he's the quintessential, mindless, modern epicene
his life is meaningful because he gets things done
(bang bang) he's dead
chalk up another triumph for our hero
the automatic man

it's true you must have met him
he's your best friend and your foe
his opinions are determined by the status quo
a true creature of habit
he smokes three packs a day
when he has an original thought
he forgets it right away

he's a paradigm of carefree living
he's our mentor disturb him if you can
he's the answer if your peace of mind is lacking
he's our savior
he is the common man

so if you are troubled by the daily bump and grind
then take a careful look around
and brother you will find...
the automatic man

I Want To Conquer The World

hey brother christian with your high and mighty errand
your actions speak so loud I can't hear a word
you're saying
hey sister bleeding heart with all of your compassion
your labors soothe the hurt but can't assuage temptation

hey man of science with your perfect rules of measure
can you improve this place with the data that you gather?
hey mother mercy can your loins bear fruit forever?
is your fecundity a trammel or a treasure?

I want to conquer the world
give all the idiots a brand new religion
put an end to poverty, uncleanness and toil
promote equality in all of my decisions
with a quick wink of the eye and a "god you must be joking!"

hey mister diplomat with your worldly aspirations
did you see your children cry when you left them at the station?
hey moral soldier you've got righteous proclamation
and precious tomes to fuel your pulpy conflagrations

I want to conquer the world
expose the culprits and feed them to the children
I'll do away with air pollution
and then I'll save the whales
we'll have peace on earth
and global communion

Sanity

there's a watch in my pocket and its hands are broken
the face is blank but the gears are turning
confusion is a fundamental state of mind
it doesn't really matter what I'm figuring out
I'm guaranteed to wind up in a state of doubt
and sanity is a full-time job
in a world that is always changing
and sanity is a state of mind that you believe in
sanity

there's a shadow on the wall where the paint is peeling

Uomo Automatico

è il più recente super eroe con poteri così profondi
che può saltare una linea tratteggiata con solo un solo salto
devi averlo visto nei libri o nelle riviste
è la quintessenza[1], sciocco, moderno epiceno[2]
la sua vita ha un senso, perché fa cose compiute
(bang bang) è morto
segnato un altro trionfo per il nostro eroe
l'uomo automatico

è vero devi averlo conosciuto
è il tuo miglior amico e il tuo nemico
la sua opinione è determinata dallo status quo
una vera creatura dell'abitudine
fuma tre pacchetti al giorno
quando ha un pensiero originale
se lo dimentica subito

è il paradigma del vivere libero
è il nostro mentore disturvalo se puoi
è la risposta se la tua serenità mentale manca
è il nostro salvatore
è l'uomo comune

così se sei nei guai fai un fischio
poi dai una attenta occhiata in giro
e fratello tu troverai...
l'uomo automatico

[1]Quintessenza: parte più pura delle cose che si otteneva dopo cinque distillazioni (le altre quattro essenze erano caldo, freddo, secco e umido). Per Aristotele è l'etere.

[2]Epiceno: comune, promiscuo.

Voglio Conquistare Il Mondo

hey fratello cristiano con il tuo messaggio alto e forte
le tue azioni parlano così forte che non posso sentire una parola
di quello che stai dicendo
hey sorella dal cuore tenero con tutta la tua compassione
le tue fatiche calmano la ferita ma non possono lenire la tentazione

hey uomo di scienza con le tue perfette regole di misurazione
puoi migliorare questo posto con i dati che raccogli?
hey madre pietà possono i tuoi fianchi partorire frutti per sempre?
è la tua fecondità un ostacolo o un tesoro?

voglio conquistare il mondo
dare a tutti gli idioti una religione nuova di zecca
porre fine alla povertà, al sudiciume e al travaglio
promuovere uguaglianza in tutte le mie decisioni
con una veloce strizzatina dell'occhio e un "dio stai proprio scherzando!"

hey signor diplomatico con le tue aspirazioni terrene
hai visto il pianto dei tuoi bambini quando li hai lasciati alla stazione?
hey soldato di coscienza hai una retta proclamazione
e preziosi tomi per alimentare le tue conflagrazioni polpose

voglio conquistare il modo
smascherare i colpevoli e li darò da mangiare ai bambini
eliminerò l'inquinamento dell'aria
e poi salverò le balene
avremo pace sulla terra
e comunione globale

Sanità Mentale

c'è un orologio nella mia tasca e le sue lancette sono rotte
il quadrante è vuoto ma gli ingranaggi stanno girando
la confusione è uno stato d'animo fondamentale
non importa veramente quello che sto capendo
sono assicurato di finire in uno stato di dubbio
e la sanità mentale è un lavoro a tempo pieno
in un mondo che sta sempre cambiando
e la sanità mentale è uno stato d'animo purché credi nella
sanità mentale

c'è un'ombra sul muro dove la vernice si sta scrostando

my body's moving forward but my mind is reeling
depression is a fundamental state of being
it doesn't really matter how my day has turned out
I always end up living in this world of doubt

Henchman

stranded
in a life in which your struggle for acceptance
is a never-ending chore
upbraided
for your actions past and present and rewarded for ideas
of the future's bright open door
the henchman
is the human analogue of the suffering multitudes
who like good dogs sit and lick for their reward
so what good advice have I got for you
to insure against your likely metamorphosis into this reprobate?
don't be a henchman!
stand on your laurels
do what no one else does
praise the good of other men for good man's sake
and when everyone else in the world follows your lead
(although a cold day in hell it will surely be)
that's when the entire world shall live in harmony

It Must Look Pretty Appealing

the wheat waving next to you is healthy and so fine
as is dinner with your loved-ones every day
but your routine is changeless
through the decades of your life
green pastures, open spaces, holy ways

and it must look pretty appealing
the acres of lights
the crowded festive nights
and the millions of others just like you
it must look pretty appealing
this other world of sin
we keep dreaming of what other people do

the person sitting next to you is dismal and deranged
on the bus ride home from work to end your day
and the food on your table is more plastic than protein
and your intellect depends on your TV

and it must look pretty appealing
the pastoral retreat
the folks on old main street
and the few pleasant people just like you
it must look pretty appealing
the simple way of life
we keep dreaming of what other people do
but we never do what other people do
you're too scared of other people not like you

You

there's a place where everyone can be happy
it's the most beautiful place in the whole fuckin' world
it's made of candy canes and planes
and bright, red choo choo trains
and the meanest little boys
and the most innocent little girls
and you know, I wish that I could go there
it's a road that I have not found
and I wish you the best of luck, dear,
drop a card or letter to my side of town
'cause there's no time for fussing and fighting my friend
but baby I'm amazed by the hate that you can send
and you
painted my entire world
but I
don't have the turpentine to clean what you have soiled
and I won't forget it

there's a place where everyone can be right
even though you remain determined to be opposed

il mio corpo si sta muovendo in avanti ma la mia mente sta annaspando
la depressione è un fondamentale stato dell'esistenza
non importa veramente come il mio giorno si è spento
finisco sempre vivendo in questo mondo di dubbio

Il Tirapiiedi

intrappolato
in una vita nella quale la tua lotta per l'accettazione
è un compito pesante
rimproverato
per le tue azioni passate e presenti e ricompensato per le idee
della splendente porta aperta del futuro
il tirapiiedi
è l'analogia umana delle moltitudini sofferenti
che come i buoni cani siedono e leccano per la loro ricompensa
quindi quale buon consiglio posso darti
per assicurarsi assicurarsi contro la tua probabile metamorfosi in questo mostro
non essere uno tirapiiedi
rimani sui tuoi allori
fai quello che nessuno fa
loda il buon lavoro degli altri per il semplice gusto di farlo
e quando tutti gli altri nel mondo seguiranno il tuo esempio
(nonsotante un giorno freddo all'inferno sarà più probabile)
quello sarà il giorno in cui il mondo potrà vivere in armonia

Deve Sembrare Assai Attraente

il frumento ondeggiante vicino a te è sano e così bello
come lo è il pranzo con quelli da te amati ogni giorno
ma la tua routine è inalterabile
attraverso i decenni della tua vita
verdi pascoli, spazi aperti, vie sante

e deve sembrare assai attraente
le enormi quantità di luci
le affollate notti festive
e i milioni di altri proprio come te
deve sembrare assai attraente
questo altro mondo del peccato
continuiamo a sognare quello che l'altra gente fa

la persona che siede vicino a te è triste e sconvolta
sul tragitto dell'autobus dal lavoro a casa che termina il tuo giorno
e il cibo sul tuo tavolo ha più plastica che proteine
e il tuo intelletto dipende dalla TV

e deve sembrare assai attraente
il pastorale rifugio
le persone sulla vecchia via principale
e la poca piacevole gente proprio come te
deve sembrare assai attraente
il semplice modo di vita
continuiamo a sognare quello che l'altra gente fa
ma non faremo mai quello che l'altra gente fa
sei troppo spaventato dell'altra gente non come te

Tu

c'è un posto dove chiunque può essere felice
è il più bel posto nell'intero fottuto mondo
è fatto di bastoni di zucchero e di platani
e di lucenti, rossi treni choo choo
e dei più mediocri piccoli ragazzi
e delle più innocenti piccole ragazze
e sai, vorrei essere potuto andare là
è una strada che non ho trovato
e ti auguro la fortuna migliore, caro,
lascia un biglietto o una lettera per la mia parte della città
perché non c'è tempo per agitarsi e combattere amico mio
ma bimbo sono sbalordito dall'odio che puoi mandare
e tu
hai colorato il mio intero mondo
ma io
non ho l'acqueragia per pulire quello che hai sporcato
e non lo dimenticherò

c'è un posto dove ognuno può aver ragione
anche se rimani determinato ad essere contrario

admittance requires no qualifications
it's where everyone has been and where everybody goes
so please try not to be impatient
for we all hate standing in line
and when the farm is good and bought
you'll be there without a thought
and eternity my friend, is a long fuckin' time

Progress

and progress is not intelligently planned
it's the facade of our heritage
the odor of our land
they speak of progress
in red, white and blue
it's the structure of the future
as demise comes seething through
it's progress 'til there's nothing left to gain
as the dearth of new ideas
makes us wallow in our shame
so before you go to contribute more
to the destruction of this world you adore
remember life on earth is but a flash of dawn
and we're all part of it as the day rolls on

and progress is a message that we send
one step closer to the future
one inch closer to the end
I say progress is a synonym of time
we are all aware of it but it's nothing we refine
and progress is a debt we all must pay
it's convenience we all cherish
it's pollution we disdain
and the cutting edge is dulling
too many folks to plow through
just keep your fuckin' distance
and it can't include you!

I Want Something More

going through a world of sad debris
regard quixotic reveries of ownership
the blossoming disease of man called tenure and accretion
the ancient western treadmill of deception and derision
but I want something more

racing through a life of tragic wastage
I experience the loss of trust and innocence
the billowing cyclone of time has blown away our reasons
as we trudge like blind men forward trying
to avoid collision
but I want something more

Anxiety

it's a love song to the self
a story recapped every day
it's a world of bogus feelings
and a world of slow decay
it's a world of laughter hidden by this world of fear and torment
it's a game of strange compulsion, our visceral convulsion

anxiety for love of life
anxiety for pain
anxiety, a feeling that you know you can't contain
anxiety destroys us but it drives the common man
foundation of society
anxiety
suppress it if you can

the caste of coffee-achievers didn't perform like they planned
the morning rush hour traffic is our play of false elan
so run around your frantic track and lay you down to sleep
tomorrow's the redemption
we strive for that exception

anxiety for love of life
anxiety for pain
anxiety, a fear that you have nothing more to gain

l'ingresso non richiede nessuna qualifica
è dove ognuno è stato e dove chiunque va
così per favore prova a non essere impaziente
per tutto quello che odiamo stando in fila
e quando l'allevamento è buono e comprato
sarai là senza un'opinione
e l'eternità amico mio, è un lungo fottuto tempo

Progresso

e il progresso non è pianificato intelligentemente
è la facciata della nostra eredità
l'odore della nostra terra
parlano del progresso
in rosso, bianco e blu
è la struttura del futuro
mentre la morte supera le aspettative ribollendo
è il progresso finché non c'è rimasto nulla da guadagnare
mentre la carestia di nuove idee
ci fa sguazzare nella nostra vergogna
così prima che vai a contribuire di più
alla distruzione di questo mondo che adori
ricorda che la vita sulla terra è solo un lampo dell'alba
e siamo tutti parte di ciò mentre il giorno scorre

e il progresso è un messaggio che mandiamo
un passo più vicino al futuro
un pollice più vicino alla fine
dico che il progresso è un sinonimo del tempo
siamo tutti consci di ciò ma non è nulla che raffiniamo
e il progresso è un debito che dobbiamo pagare
è la comodità che tutti amiamo
è l'inquinamento che disdegniamo
e la lama si sta smussando
troppe famiglie che procedono faticosamente
solamente mantieni la tua fottuta distanza
e non potrà includerti!

Voglio Qualcosa Di Più

passando per un mondo di detriti tristi
considera le fantasticherie stravaganti del possesso
la malattia fiorente dell'uomo ha richiamato godimento e accrescimento
l'antico lavoro occidentale monotono dell'inganno e della derisione
ma voglio qualcosa di più

gareggiando per una vita di spreco tragico
sperimento la perdita della fede e dell'innocenza
il ciclone fluttuante del tempo ha soffiato via le nostre ragioni
mentre ci trasciniamo pesantemente come uomini ciechi in avanti provando
ad evitare la collisione
ma voglio qualcosa di più

Ansia

è una canzone d'amore per l'io
una storia ricapitolata ogni giorno
è un mondo di falsi sentimenti
e un mondo di lenta rovina
è un mondo di ilarità nascosta da questo mondo di paura e tormento
è un gioco di strana costrizione, la nostra viscerale convulsione

ansia per l'amore della vita
ansia per il dolore
ansia, una sensazione che sai non puoi contenere
l'ansia ci distrugge ma guida l'uomo comune
la base della società
ansia
sopprimila se puoi

la casta dei conseguitori del caffè non operarono come pianificarono
il traffico mattutino nell'ora di punta è il nostro gioco di slancio falso
perciò corri attorno alla tua traccia delirante e mettili giù a dormire
il domani è la redenzione
ci sforziamo per quella eccezione

ansia per l'amore della vita
ansia per il dolore
ansia, una paura da cui non hai nulla in più da guadagnare

anxiety destroys us but it drives the common man
foundation of society
anxiety
suppress it if you can

what are we angry for?
we all need a common cure
that common goal for which you strive
to have more than the other guy

the quest for the truth
the quest for the gold
we end up all the same
the common lie
the righteous cry
we end up all the same
the angry crowd
those lost and found
everybody's all the same
the poet's pen
these words I lend
we all bend to anxiety

Billy

I can recall the warm youth of a summer day
the sweetest lemonade
the darkest game arcade
and billy had a yearning in the corner of his mind
it moved him secretly
it moved him powerfully
but prescience was lacking and the present was all
and his aptitudes were carelessly wasted
and challenging life with the abandon of a fool
he squandered the hours of his day

then darkness and disorder slapped him sharply in the face
it hit him like a friend
struck something deep within
he couldn't break the chain of slow decay that seemed to drag him
just like a fatal tie
toward the other side
and billy was a lunatic just barking at the moon
and his brain was totally wasted
he then exchanged his friends for a needle and a spoon
and he threw his future away
bolt the door and throw away the key
your dim reflection is all that you can see
so where is the justice when no one is at fault
and a human life is tragically wasted?
how fragile is the flame that burns within us all
to light each passing day?

The World Won't Stop

you've got to quit your little charade
and join the freak parade
now that your road has been paved
from conception to your grave
there are enormous things to do
others practices to eschew
to be better than you is impossible to do
but the world won't stop without you!

your achievements are unsurpassed
you are highly-ordered mass
but you can bet your ass
your free energy will dissipate
two billion years thus far
now mister here you are
an element in a sea of enthalpic organic compounds

you're only as elegant as your actions let you be
a piece of chaos related phylogenetically
to every living organ system they're siblings don't you see
the earth rotates and will revolve without you constantly

l'ansia ci distrugge ma guida l'uomo comune
la base della società
ansia
sopprimila se puoi

per cosa siamo arrabbiati?
tutti abbiamo bisogno di un rimedio comune
quel comune scopo per cui ti sforzi
per avere di più dell'altro ragazzo

la ricerca per la verità
la ricerca per il denaro
finiamo tutti uguale
la comune menzogna
il legittimo pianto
finiamo tutti uguale
la folla arrabbiata
quelli persi e quelli ritrovati
chiunque è uguale
la penna del poeta
queste parole che do in prestito
ci pieghiamo tutti all'ansia

Billy

posso rammentare la calda gioventù di un giorno d'estate
la limonata più gradevole
il gioco arcade più oscuro
e billy aveva un intenso desiderio in un angolo della sua mente
lo muoveva segretamente
lo muoveva potentemente
ma la preveggenza difettava e il presente era tutto
e le sue abilità erano negligenzemente sprecate
e sfidando la vita con l'abbandono di uno sciocco
dissipava le ore del suo giorno

poi l'oscurità e il disordine lo schiaffeggiavano bruscamente sulla faccia
lo picchiavano come un amico
che perquotava qualcosa di profondo dentro
non poteva spezzare la catena della lenta rovina che sembrava trascinarlo
proprio come un legame fatale
verso l'altro lato
e billy era un lunatico che solamente abbaiva alla luna
e il suo cervello era totalmente devastato
allora barattava i suoi amici per un ago e un cucchiaino[1]
e gettava via il suo futuro
serravi la porta e buttavi via la chiave
il tuo debole riflesso è tutto quello che puoi vedere
perciò dov'è la giustizia quando nessuno è colpevole
e una vita umana è tragicamente sprecata?
quanto fragile è la fiamma che brucia dentro tutti noi
per illuminare ogni fuggevole giorno?

[1] Tipicamente gli eroinomani sciogliono l'eroina in un cucchiaino prima di iniettarla, da qui "l'ago e il cucchiaino".

Il Mondo Non Si Fermerà

devi lasciare la tua piccola sciarada[1]
e unirti alla parata dei fenomeni
adesso che la tua strada è stata pavimentata
dal concepimento alla tua tomba
ci sono enormi cose da fare
altri esercizi da evitare
essere migliori di te è impossibile
ma il mondo non si fermerà senza di te!

i tuoi successi sono insuperati
sei la massa altamente ordinata
ma puoi scommettere il tuo culo
la tua energia libera si dissiperà
due miliardi di anni fin qui
ora signore ecco sei qui
un elemento in un mare di entalpici composti organici

sei solo elegante come le tue azioni ti lasciano essere
un pezzo di caos imparentato filogeneticamente
ad ogni sistema organico vivente che sono fratelli non vedi
la terra ruota e girerà senza te costantemente

[1]Gioco di società